

Please see page No.-34

भारत सरकार
GOVERNMENT OF INDIA



सत्यमेव जयते

यह चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र

वाणिज्य पोत परिवहन (चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र) नियम, 2017 के अधीन जारी किया गया है और 1958 की अन्तर्राष्ट्रीय श्रम संगठन कन्वेंशन संख्या 108 के अनुरूप है।

This Continuous Discharge Certificate is issued under Merchant Shipping (Continuous Discharge Certificate) Rules 2017 and is in conformity with the International Labour Organisation Convention No. 108 of 1958.

जारी करने वाले प्राधिकारी का हस्ताक्षर /

Signature of issuing authority

नाम / Name

पदाभिधान /
मुद्रा / Seal

सरकारी नोंवाहन कार्यालय मुंबई GOVERNMENT SHIPPING OFFICE 1 MUMBAI	बिनीष सी वर्मा BINISH C VARMA सहा. नाविक पाल ASST. SHIPPING MASTER
---	---

भारत सरकार / GOVERNMENT OF INDIA

सीफरर का पूरा नाम / Name of Seafarer in full
CHALKE SHREYAS SHRIRAM

सी.डी.सी. संख्या / CDC No. MUM 417385

शिपिंग मास्टर कार्यालय / Shipping Master Office MUMBAI

जारी करने की तिथि / Date of issue

20/05/2020

समाप्ति की तिथि / Date of expiry

19/05/2030

जन्मतिथि / Date of birth

08/05/2001

राष्ट्रियता / Nationality

INDIAN

लिंग / Sex

M

ऊँचाई (कम) से.मी. में / Height in Cms :

173

आँखों का / बालों का रंग :
Colour of eyes / Hair :

BLACK / BLACK

इन्डोस सं. / INDOs No. : 19GM1409

पहचान चिन्ह /
Identification mark MOLE ON CHEEK

सीफरर के हस्ताक्षर
Seafarer's Signature



चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
भारत सरकार

कार्यालय उपयोग के लिए स्थान
Space for official use

OBSERVATION

PLACE OF BIRTH OF SEAFARER
TO BE READ AS
MUMBAI


सरकार नौवहन
कार्यालय, मुंबई
GOVERNMENT
SHIPPING OFFICE
MUMBAI
बिनीष सी वर्मा
BINISH C VARMA
सहा. नाविक पाल
ASST. SHIPPING MASTER

CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

सीफेयरर का स्थायी पता
PERMANENT ADDRESS OF SEAFARER

9/2, S.N. DUBE ROAD

DAHISAR EAST

MUMBAI, Maharashtra, 400068

टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)
919867653958

ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)
shreyaschalke4@gmail.com

सीफेयरर का निकट सम्बन्धी
NEXT OF KIN OF SEAFARER

SHRIRAM GOPAL CHALKE

नाम / Name

FATHER

सम्बन्ध / Relationship

9/2

पता / Address

S.N. DUBE ROAD, DAHISAR EAST
MUMBAI Maharashtra

400068

टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)
919167234737

ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)
shreyaschalke4@gmail.com